

---

Allerhand M.

---

W E K A LWOWSKA

Oryginał k 4- 7 rkp., format:  
165 x 210 mm., ( ołówek )  
j. polski.

k 1- 3 ksero ., format: A4.,  
j. polski.

Sygn. 229/ 16

**ZESPÓŁ :**

T E K A L W O W S K A .

**ARCHIWUM ŻIH  
SYGNATURA :**

229/ 16.

**TAŚMA FILMOWA**

NR. N-0614

**ZMIKROFILMOWANO  
DNIA :**

30. III. 1995 r.

JASTRZĘBSKI  
WOJCIECH

Stosunki cywilno- prawne. Opis przypadków  
w których Polacy przyjmowali volkslistę,  
oraz odwrotnie, Polacy pochodzenia nie-  
mieckiego podkreślali przynależność do

**DATY SKRAJNE:** polskiego narodu.

1941- 1942

**UKŁAD :**

Tematyczny.

**UWAGI :**

Orygi. iż. k. 1-7 rkp., format: 165 x 210 mm.,

( na odwrocie makulatury- ołówki) j.

polski.

k. 1-3 ksero., format: A4., j . polski.

Tałhonnau nreuno, joluo puzaty ku  
 wyznun nru kuculu obunne tu  
 ski, spawalony, do walcu cnot  
 zwandu na nymnie smarialnie,  
 To lwi, jelt z nio bystony z  
 wyzyciu, i to tylk nuro  
 sig a 10 fth kuculu, upawoty nro,  
 z'z ybunty, du wari cny byny  
 wo nuro, wle paraly z yu  
 du, etoa sig wle nio z. z.  
 nopyny wyjeduo. Pety z nro  
 nro z wyzyciu, i to tylk nuro

Ti motka

to Kari metyakuwa ...  
 the ...  
 the ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...

6th ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...

To ...  
 ...

My purpose of it would  
 be to, I know of no one,  
 as you have suggested by the  
 book to me with it when you  
 mention it in my handwriting  
 and letter - several in my  
 notes - letter, of which I have  
 had a structure & the same;  
 the multiplicity of reflections  
 here is what I understand, for  
 above we see of a very  
 significant, the letter for  
 which it is, so not here, it  
 seems to contract the body  
 to on the whole rather than  
 on the same.

To write my  
 notes,

I know of me, just that  
 myself, is what I have, you  
 may know as of it that,  
 as, what I have, and I have  
 of it, I have that as  
 I have, and I have.

Handwritten text on the left margin, possibly a name or title.

1504.55  
610.22  
897.33

220.20  
390.02  
610.22

4

Handwritten text in the main body of the page, appearing to be a list or account of items and their values.

gi unu fan.

66. I unu fan pulu (3/4) a,  
 waki unie nyoh. l. non,  
 dromi pulu, nyonon n-k.  
 nyonon, a nyonon, a,  
 shiki, is fual is nyonon,  
 hionon, pulu nyonon  
 c' nli, of is nyonon i  
 pulu is l. nyonon. 2,  
 nyonon is, is nyonon  
 nyonon nyonon nyonon  
 is nyonon is nyonon  
 is nyonon is nyonon  
 nyonon, nyonon is nyonon  
 nyonon, is nyonon a  
 te nyonon is nyonon  
 is nyonon. Nyonon is,  
 nyonon is, is nyonon  
 is nyonon, is nyonon  
 nyonon, nyonon is nyonon  
 is.

T is above

2. Nulu nyonon kanyu,  
 pulu nyonon is nyonon  
 nyonon, is nyonon

est enim hinc de domo,  
summa non ulla aliter  
dicitur. Propter hoc, si  
voluerit, et non, et non  
metuere, utrumque agere  
propter utilitatem, et aliter  
et sic habet et utrumque,  
tunc hinc, hinc utrumque  
et sic de hoc non. et utrumque  
non utrumque utrumque  
et sic de hoc non utrumque,  
et sic.

Quoniam et, et utrumque,



Cherchez l'ennemi (meurtre),  
les; les; meurtre, l'ennemi  
est; est; l'ennemi, l'ennemi,  
si meurtre meurtre, l'ennemi,  
l'ennemi meurtre, l'ennemi,  
meurtre est l'ennemi meurtre,  
meurtre meurtre meurtre  
meurtre, meurtre l'ennemi  
est meurtre meurtre  
meurtre l'ennemi, l'ennemi  
meurtre meurtre, l'ennemi

Il est l'ennemi meurtre,  
meurtre l'ennemi, l'ennemi,  
meurtre l'ennemi l'ennemi  
meurtre l'ennemi l'ennemi

1a. Stosunki prawne, jakie powstały po zajęciu przez Niemcy obszaru Polski spowodowały, że wiele osób przeszło na wyznanie chrześcijańskie.

Ponieważ jednak to nie wystarczyło, ze względu na to, że za Żyda uważało się nie tylko osobę wyznającą religię żydowską, lecz także osobę wyznania innego, ale pochodzącą od Żydów, stara się wiele ludzi o t.zw. papiery aryjskie. Polega to na tym, że wykazuje się, że nie tylko ojciec i matka i matka byli chrześcijanami, lecz także dalsi przodkowie. Zwłaszcza wtedy jest to ułatwione, gdy księgi metrykalne z zaginęły lub uległy uszkodzeniu, wówczas przeprowadza się dowód w inny sposób.

Przeimanie nazwiska nie stoi na przeszkodzie, często jednak przybiera się, bez zezwolenia władzy nazwisko o brzmieniu polskim, w szczególności zakończone na ski, - cki, - icz. W wielu przypadkach uzyskano metryki z poświadczaniem, że stanowią one kopie z ksiąg oryginalnych. - yko to niezgodne z rzeczywistością, bo księgi metrykalne chrześcijańskie // nie wskazują osób przodków.

W innych przypadkach wykazano osobę, która już dawno zmieniła wiarę jako Żyda, albo urodzonego chrześcijanina, który według nazwiska ojca i matki w brzmieniu odmiennym od polskiego.

1b. Odwiedził mnie jeden z moich byłych uczniów, słuchaczy o nazwisku niemieckim S. aby uzyskać posadę w gminie żyd. uważał mnie bowiem za wyznaczonego przez władze niemieckie prezesa.

Przy tej sposobności dowiedziałem się od niego, że ma metrykę, wykazującą wyznanie grecko - katolickie, że nie poddał się ceremoniałowi chrztu. Metrykę uzyskał za 200 rb. i ofiarował mi swoje usługi, radząc bym to samo uczynił co on.

Rozumie się, że propozycję odrzuciłem.

Z początkiem grudnia 1941 odwiedził mnie niejaki S. narodowości polskiej, wyznania rzymsko - katolickiego, zamieszkały w Warszawie. Owiadczył, że trudni się wyrabianiem papierów aryjskich i radził, abym je uzyskał i przeniósł się do Warszawy. Świadczył mi też, że wielu księży rzymsko - katolickich przyrzekło mu iż na zapytanie władz udzielą odpowiedzi, że księga metrykalna odnosząca się do mojej osoby jest zniszczona a tym samym dane dotyczące mojego pochodzenia nie mogą być sprawdzone.

2. W celu uzyskania korzyści jakie przyznane są Niemcom, wiele osób pochodzenia niemieckiego, ale już w kilku generacjach spolonizowanych przyznaje się do narodowości niemieckiej. Tak postąpili Sudhoff i Hoflinger radni m. - wowa, którzy udawali patriotów polskich - i tak postępowali inni.

3

Ale materiały mówią o pochodzeniu polskim. Ale osobnik o pochodzeniu polskim przyznaje się do narodowości niemieckiej powołuje się na to, że babka lub dalszy przodek byli Niemcami. Przekonałem się o tym poraz pierwszy w drugiej połowie października. W tym czasie poznałem przypadkowo niejakiego Wiącka /nazwisko czyste polskie, utworzone z zdrobnienia tego imienia Wiesław, podobnie jak utworzone nazwiska Kaciejko, Stefko, Wojcieszko/ który przyznaje się do narodowości niemieckiej z powołaniem się na to, że jego babka nazywała się Koch. Osoba ta nie włada językiem niemieckim i ma przy sobie słownik polsko - niemiecki i niemiecko - polski, aby sobie poradzić w stosunkach z Niemcami. Ma przedsiębiorstwo eksploatacji drwa w lasach państwowych.

Jak dalece posuwa się w swojej niemieckości tego dowodem jest jego oświadczenie, że nie dziw, iż Niemcy zastrzelili prof. Bartla, bo on za czasów polskich dokuczał Niemcom.

Znane są mi jednak takie wypadki, że osoba o nazwisku niemieckim przyznająca się do polskości nadal podaje narodowość polską np. Juliusz Kechle ze Lwowa zamieszkały w